



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят пятая сессия

17-е пленарное заседание

Пятница, 15 сентября, 15 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Харри Холкери (Финляндия)

Заседание открывается в 15 ч. 00 м.

Пункт 9 повестки дня (продолжение)

Общие прения

Председатель (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово министру иностранных дел Соломоновых Островов Его Превосходительству достопочтенному Данни Филипу.

Г-н Филип (Соломоновы Острова) (*говорит по-английски*): Прежде всего, г-н Председатель, позвольте мне передать Вам поздравления и наилучшие пожелания от правительства и народа Соломоновых Островов в связи с Вашим избранием на пост Председателя пятьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи. Мы уверены в том, что Ваше не раз доказанное мастерство великолепного посредника и человека, способного сформировать консенсус, позволит Ассамблее принять полезные решения по многим важным вопросам, находящимся на нашем рассмотрении. Мое правительство полно решимости тесно сотрудничать в Вами и всеми государствами-членами в ходе этой Ассамблеи тысячелетия.

Соломоновы Острова тепло приветствуют вступление братской Тувалу в члены Организации Объединенных Наций. Это еще одно свидетельство того, что Организация Объединенных Наций незаменима и что разработанные под ее эгидой

многочисленные нормы международного права играют чрезвычайно важную роль в обеспечении защиты и безопасности малых островных развивающихся государств. Мы надеемся на тесное сотрудничество с делегацией Тувалу.

Правительство Соломоновых Островов полностью согласно с тем, что предотвращение конфликтов должно стать краеугольным камнем коллективной безопасности в XXI веке. Мы также признаем, что мир и демократическая стабильность являются важнейшими предпосылками экономического роста и устойчивого развития. Более того, экономическое сотрудничество и сотрудничество в целях развития могут сыграть важную роль в обеспечении этих предпосылок.

Как было подчеркнуто в нашем заявлении на Саммите тысячелетия, этнический кризис в нашей стране поставил под угрозу национальный мир, безопасность и стабильность. Он привел к человеческим жертвам, материальному ущербу, прекращению функционирования всех ключевых отраслей промышленности и перемещению более чем 30 000 человек. Хотя, возможно, это несопоставимо с крупными конфликтами в других частях мира, однако чистый результат с точки зрения человеческих жертв и страданий вполне соотносим. Поэтому международное сообщество, в частности Организация Объединенных Наций, должны уделять одинаковое внимание всем

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-178). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.

конфликтным ситуациям. Необходимо одинаково относиться ко всем государствам-членам, большим и малым.

Угрозы безопасности и стабильности малых островных развивающихся государств, таких, как Соломоновы Острова, все чаще выходят за рамки способности этих стран их сдерживать. В подобных случаях поддержка Организации Объединенных Наций и всего международного сообщества крайне необходима. В контексте нашего кризиса такая необходимость обусловлена небольшими размерами территории и географической отдаленностью, ограниченностью ресурсов, этническим и культурным разнообразием и историей нашей страны.

Восстановление правопорядка является приоритетной задачей моего правительства на нынешнем этапе, когда мы пытаемся урегулировать конфликт. Не может быть мира без безопасности. И хотя ответственность за достижение мирного и всеобъемлющего урегулирования несут прежде всего сами жители Соломоновых Островов, в деле сохранения мирного процесса им не обойтись без международной поддержки. Мы приступили к осуществлению национального плана обеспечения мира и добились определенного прогресса в переговорах с конфликтующими сторонами, убедив их сесть за стол переговоров и согласиться на прекращение огня. Соглашение о прекращении огня было подписано всеми заинтересованными сторонами 3 августа 2000 года, и впоследствии был сформирован Национальный совет по наблюдению за осуществлением этого Соглашения.

Несмотря на некоторые нарушения Соглашения, правительство моей страны преисполнено твердой решимости добиться мира. Дальнейшие мирные переговоры состоялись в столице, городе Хониаре, на которых был принят проект, содержащий основные положения мирного соглашения. Переговоры по окончательному варианту мирного соглашения будут проходить в Кэрнсе, Австралия. Признавая важность участия гражданского общества в процессе урегулировании конфликта, примирения и восстановления, мое правительство будет продолжать привлекать к этому процессу неправительственные организации, в том числе женские, а также церковные группы.

Позвольте мне выразить признательность моего правительства странам Южнотихоокеанского форума за их понимание и поддержку в это сложное для нас время. Я хотел бы, в частности, отметить недавний визит министерской миссии Тихоокеанской группы АКТ, которую возглавил министр иностранных дел Папуа-Новой Гвинеи и которая была направлена для проведения оценки существующей ситуации и вынесения рекомендаций совместной комиссии Европейского союза и стран Африки, Карибского бассейна и Тихого океана (ЕС/АКТ). Мы также признательны за усилия, предпринимаемые Австралией и Новой Зеландией, которые в рамках содействия осуществлению мирного процесса оказали нам материально-техническую помощь. Для поддержания долгосрочного мира Соломоновым Островам потребуется содействие со стороны наших партнеров по развитию в деле восстановления экономики и изыскания такой модели развития, которая бы способствовала созданию рабочих мест, обеспечению справедливого распределения природных ресурсов и богатств и учитывала все многообразие наших культурных традиций.

Только Организация Объединенных Наций и другие международные учреждения обладают необходимыми возможностями и полномочиями для формирования принципов, норм и правил, необходимых для обеспечения того, чтобы глобализация приносила пользу всем странам. Наименее развитые страны (НРС), к числу которых относятся и Соломоновы Острова, нуждаются в международной поддержке в деле создания потенциала, который позволил бы нам эффективным образом и с выгодой для себя интегрироваться в мировую экономику. Третья Конференция Организации Объединенных Наций по НРС, которая состоится в следующем году, предоставит международному сообществу уникальную возможность рассмотреть, оценить и принять стратегии и меры для эффективного решения стоящих перед наименее развитыми странами проблем в области развития. Обеспечение и поддержание конкурентоспособности и производственного потенциала — это как и все другие аспекты развития, долгосрочный и зачастую трудный процесс. Мое правительство, тем не менее, готово сотрудничать с нашими партнерами по

развитию в решении этих проблем в духе солидарности и общей ответственности.

В прошлом десятилетии был принят целый ряд международных конвенций и программ действий, касающихся таких вопросов — от окружающей среды и устойчивого развития до социального развития и улучшения положения женщин. Проведенные по истечении пятилетнего срока обзоры хода их осуществления указывают на то, что, несмотря на некоторый прогресс, отсутствие ресурсов является основным препятствием на пути их более масштабного осуществления, что особенно верно в отношении сельских общин развивающихся стран. Для изменения положения к лучшему необходимы новые и дополнительные ресурсы. Межправительственная конференция Организации Объединенных Наций по финансированию в целях развития, которая будет проведена в следующем году, должна сделать практические выводы относительно того, как мобилизовать финансовые средства на цели развития в новом тысячелетии. XXI век должен стать веком более эффективного осуществления международных программ, веком действий, а не риторики.

При принятии решений по развитию сотрудничества с малыми островными развивающимися государствами необходимо непременно учитывать факторы их экономической уязвимости и экологической хрупкости. Такое сотрудничество, с моей точки зрения, должно по-прежнему быть сосредоточено на создании возможностей в сфере торговли, включая обеспечение доступа на рынки, на создании потенциала, особенно в области развития людских ресурсов, а также осуществлении программ, призванных обеспечить адаптацию к изменению климата и повышению уровня моря и смягчение последствий этих явлений.

Соломоновы Острова неизменно направляют значительную часть своих бюджетных средств на развитие сферы использования возобновляемых источников энергии. Без доступа к надежным и недорогостоящим источникам энергии население сельских районов нашей страны не сможет в полной мере использовать возможности информационного века.

Международное сообщество должно мобилизовать ресурсы, необходимые для

выполнения рекомендаций Генерального секретаря относительно преодоления «цифровой пропасти» между развитыми и развивающимися странами.

Соломоновы Острова решительно выступают за проведение реформы, укрепление и повышение эффективности системы Организации Объединенных Наций, в том числе Совета Безопасности, на который в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Необходим более гибкий и чуткий подход к устремлениям тех стран, которые хотели бы стать новыми постоянными членами Совета, в том числе к чаяниям Японии и Германии. Аналогичный подход необходим и в вопросе об изменении состава региональных групп Организации Объединенных Наций с целью приведения его в соответствие с современными реальностями и пожеланиями тех государств-членов, включая Австралию и Новую Зеландию, которые хотели бы входить в состав более приемлемой для них региональной или геополитической группировки.

Только универсальная и открытая для всех Организация Объединенных Наций может эффективным образом выполнять свой мандат в XXI веке. Мы должны с большим пониманием относиться к пожеланиям тех, кто хотел бы иметь возможность принимать участие в работе нашей Организации.

Я хочу, пользуясь случаем, вновь подтвердить то, что было сказано представителем Соломоновых Островов в ходе Саммита тысячелетия в отношении принципа открытой для всех и универсальной Организации Объединенных Наций. Примером в данном случае может служить вопрос об объединении Китая, которое способствовало бы укреплению стабильности на международной арене и придало бы положительный импульс деятельности этой Организации. Новый подход со стороны Организации Объединенных Наций к проблеме двух Китаев способствовал бы углублению взаимопонимания в рамках практической дипломатии и облегчил бы усилия, предпринимаемые в настоящее время на Корейском полуострове. Это вполне достижимо, о чем убедительно свидетельствует произошедшее в конце столетия воссоединение двух Германий.

Организации Объединенных Наций в XXI веке предстоит решать задачи огромных масштабов. Для того чтобы Организация могла действовать, она должна иметь возможность опираться на твердую приверженность и поддержку всех ее членов. Богатые и могущественные страны должны уплачивать свои взносы своевременно, в полном объеме и без каких-либо условий. А главное, Организации Объединенных Наций нужны глобальная политическая воля и ресурсы для поддержания мира и безопасности, содействия устойчивому развитию, решения проблем экологической деградации, борьбы с нищетой и болезнями и обеспечения уважения к человеческому достоинству.

Человек всегда будет сталкиваться с проблемами, однако решать их следует на основе диалога и обсуждения. Именно такой позиции придерживается мое правительство в своих усилиях по урегулированию волнений на этнической почве, происходящих в нашей стране. Процесс достижения мира может быть болезненным и медленным, а достигнутый мир может быть хрупким и несовершенным, но мы верим в то, что мы можем добиться поставленной цели. Однако наши задачи не ограничиваются установлением мира. Мы должны привить нашему народу ценности и навыки, которые помогли бы ему сохранить мир. Давайте же на пороге XXI века подтвердим нашу приверженность совместным усилиям по достижению глобального мира и безопасности человека.

Председатель (*говорит по-английски*): Теперь я представляю слово главе делегации Республики Уганда г-ну Ральфу Очану.

Г-н Очан (Уганда) (*говорит по-английски*): Я хотел бы принести извинения от имени моего министра, который должен был выступать сегодня с заявлением. Ему пришлось отправиться в Виннипег, где завтра будет обсуждаться судьба некоторых из наших похищенных детей.

Я передаю Вам, г-н Председатель, и всем государствам — членам Организации Объединенных Наций братский привет и наилучшие пожелания в новом тысячелетии от правительства и народа Уганды. Я также передаю Вам, а в Вашем лице и всем участникам пятьдесят пятой сессии личные наилучшие пожелания

президента Уганды Его Превосходительства г-на Йовери Кагуты Мусевени.

Прежде всего, г-н Председатель, я хотел бы поздравить Вас с заслуженным и единогласным избранием на пост Председателя этой сессии Генеральной Ассамблеи, которая проходит непосредственно после исторического и весьма успешного Саммита тысячелетия. Ваш предшественник, министр иностранных дел Намибии, заслуживает нашей благодарности за успешное руководство, помимо очередной сессии, работой столь большого числа специальных сессий, проводившихся в период его пребывания на посту Председателя Генеральной Ассамблеи.

Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы воздать должное нашему замечательному Генеральному секретарю за прекрасное выполнение им своих функций на благо Организации и народов всего мира. Генеральный секретарь заслуживает особого признания со стороны семьи государств — членов Организации Объединенных Наций за его неустанные усилия по решению многочисленных задач, которые стоят перед Организацией Объединенных Наций на пороге новой эры.

Уганда тепло приветствует принятие Тувалу в качестве 189-го государства — члена Организации Объединенных Наций.

События в Африке, и в особенности нестабильность в районе Великих озер, по-прежнему вызывают крайнюю озабоченность Уганды. По этой причине я прошу Ассамблею позволить мне уделить часть моего выступления тем проблемам и задачам, которые стоят перед нами в районе Великих озер.

Как хорошо известно членам международного сообщества, конфликт в Демократической Республике Конго создает серьезную угрозу стабильности в районе Великих озер и, в конечном счете, на всем африканском континенте. Причина этого конфликта заключается в массовых нарушениях прав человека и демократических свобод населения региона, совершавшихся в течение длительного периода пребывания у власти в ряде стран этого региона диктаторских режимов. Опыт показывает, что рано или поздно подвергаемый угнетению народ восстает и с оружием в руках выступает против своих